



Але я знаю, над усе лихо, над усі нестатки гризе твоє серце думка про цю малу потвору, що висить на тобі зловісним тягарем, який ти мусиш нести ціле своє життя. Стрункий, гарний, дужий, розумний цей хлопець ніколи не буде, але чи не вдасться мені допомогти в інший спосіб? Панна сіла на траву і взяла малюка на коліна. Злий виродок борсався, пручався, мурчав і хотів навіть укусити її за палець, але вона промовила: — Спокійно, спокійно, хрущичку! — і почала тихо й лагідно гладити його долонею по голові від лоба аж до потилиці. Поволеньки скуповджений чуб малюка почав вирівнюватися, розділився проділом, приліг на лобі і м'якими ніжними кучерями спустився на високі плечі та горбату, як гарбуз, спину. Малюк ставав щодалі спокійніший і нарешті міцно заснув. Тоді панна Рожка-Гожка обережно поклала його на траву біля самої матері, скропила пахущою водою з флакончика, якого витягла з кишені, і квапливо відійшла.“

„Маленький Цахес на прізвисько Циннобер“ Е.Т.А. ГОФМАН

Відкритий лист щодо працевлаштування Марини Овсяннікової на посаду позаштатного кореспондента медіа-бренду «WELT»

Шановні пані та панове,

11 квітня 2022 року пані Овсяннікову взяли на роботу позаштатним кореспондентом «die WELT» для репортажів з України та Росії. Як українська громада Аахена, ми дуже засмучені цією новиною. Ми вважаємо рішення медіа-бренду «die WELT» неприйнятним і вкрай образливим.

Щоб пояснити нашу позицію, ми би хотіли ознайомити вас з причинами нашої реакції:

З 2003 року Овсяннікова працює на російському державному пропагандистському телеканалі «Первый канал». Російсько-українська війна почалася не 24 лютого 2022 року, а 2014 року. У той час цей пропагандистський канал поширював ненависть до українців та прославляв анексію Криму та напад на Схід України (Донецька та Луганська області). Розпалювання ненависті такими діями призвело до того, що багато з нас втратили свої домівки, сім'ї та друзів ще у 2014 року.

14 березня пані Овсяннікова в прямому ефірі телебачення виступила проти війни з плакатом «Без війни». Хоча напередодні вона записала відео, в якому звернулася до публіки, і в черговий раз поширила кремлівську пропаганду про те, що росіяни та українці – «братні народи». «Росіяни не повинні нести колективну відповідальність за те, що відбувається в Україні, винен лише Путін.» З такими заявами пані Овсяннікова звернулася наприкінці березня 2022 до італійської телекомпанії RAI із закликом скасувати санкції.

11.04.2022 вона розповіла у своїй статті «Росіяни бояться» для «die WELT»: «Я знаю, що нещодавнє опитування Левада-центру бентежить людей. Кажуть, що 83 відсотки росіян підтримують Путіна. Але перш за все опитування проводилося в умовах диктатури. У розпал війни, коли кожне слово проти буде розглядатися як зрада, за яку вас посадять на 15 років».

На даний момент в Україні відбувається повномасштабна війна, де ми бачимо Путіна знову на піку своєї могутності. Росіяни святкують: російські народні артисти підтримують "спецоперацію з денацифікації України". Закордоном російські спортсмени носять символ «Z» і вітають публіку гітлерівським салютом. Вони святкують анексію Криму на московському стадіоні «Лужники». Крім того, німці російського походження в німецьких містах організують проросійські кортежі з радянськими та російськими прапорами, а також «Z-символами», чим і підтримують вторгнення в Україну.



Ми хотіли б знати, чи задавало "die Welt" собі таке запитання: чому з 1999 року рейтинги Путіна зросли, особливо коли він вторгається в чужу країну?

Ось статистика:

(Джерело: <https://www.statista.com/statistics/896181/putin-approval-rating-russia/>)

Січень 2000 – захоплення Грозного – 84% схвалення

Серпень 2008 – Кавказька війна – 83% схвалення

Березень 2014 – червень 2015 – анексія Криму та війна на Донбасі – 80-89% росіян підтримали цю політику

Хіба це не звучить знайомо?

Описана пані Овсянніковою путінська диктатура закріпилася не одразу. До лютого 2022 року у Росії не було ніякої безпосередньої небезпеки опинитися у в'язниці за висловлювання думок, і всі незалежні ЗМІ були доступні для росіян. Всупереч опитуванням у Росії, більшість у Білорусі не підтримують війну розпочату Росією. Диктатура Лукашенка править Білоруссю з 1994 року і вона має у своєму розпорядженні такий самий пропагандистський апарат. Останніми тижнями ми стали свідками звірств проти чоловіків, жінок та дітей в Україні такого масштабу, якого не було з часів Другої світової війни. Список злочинів і варварства з кожним днем збільшується. Дорослих і дітей катують, гвалтують, вбивають, а їхні тіла знівечують. Тим не менш, ми бачимо збільшення кількості проросійських автопробігів і демонстрацій по всій Німеччині. Багато німців російського походження, які мають доступ до всіх ЗМІ та живуть у демократії, досі підтримують війну та політику Путіна.

Це пов'язано не лише з пропагандою останніх років, а і з імперіалізмом, який панував у Росії протягом століть. Підкорені етноси вважалися російським народом та неповноцінними. Мови етнічних груп не сприймалися як «справжні» мови і придушувалися різними методами. Вживаючи слово «Україна» російські історики мають на увазі землю України як територію з посиланням на приналежність до Російської імперії. Тому більшість росіян у повсякденних розмовах говорять «на Україне», що означає «на Україні». Це говорить про те, що Україна не є суверенною державою. Саме це формулювання вживає пані Овсяннікова в усіх інтерв'ю, що є мовною атакою на суверенітет України і таким чином продовжує поширювати кремлівську пропаганду.

Як українська громада, ми вважаємо ваше рішення прийняти на роботу пані Овсяннікову абсолютно неприйнятним. Ми сприймаємо це як величезну образу українців, які загинули у зв'язку з діяльністю пані Овсяннікової з 2014 року. Беручи на роботу пані Овсяннікову, ви принижуйте пам'ять російських журналістів, загиблих у боротьбі за свободу слова та правду від рук Кремля, чийм пішаком була пані Овсяннікова і кому вона вірно служила всі ці роки.

Є багато авторів, які гідно могли б виконувати ці завдання і по праву називатися журналістами. Як Українці в Аахені, ми просимо докладно вивчити історію України та передісторію українсько-російських відносин. Зокрема, ми просимо врахувати історію російнізації України та попередню діяльність пані Овсяннікової та звільнити пані Овсяннікову.

Будь ласка, не намагайтеся, подібно до гофманівської фрау Розеншон, зробити з пані Овсяннікової "маленького Цахеса на ім'я Циннобер". Перетворення пані Овсяннікової, пропагандистки, яка протягом багатьох років допомагала поширювати ненависть проти України, на



людину з добрими намірами приречено на провал. Ми бачимо загибель тисяч невинних людей, зґвалтування жінок та дітей та переміщення мільйонів людей як прямий результат пропаганди, яку вона підтримує. Вона, як і раніше, буде рупором Кремля, але завдяки "WELT" – у Німеччині.

З найкращими побажаннями
Українці в Аахені